



**Amharic A: literature – Higher level – Paper 1**  
**Amharique A : littérature – Niveau supérieur – Épreuve 1**  
**Amhárico A: literatura – Nivel superior – Prueba 1**

Wednesday 4 May 2016 (afternoon)

Mercredi 4 mai 2016 (après-midi)

Miércoles 4 de mayo de 2016 (tarde)

2 hours / 2 heures / 2 horas

---

**Instructions to candidates**

- Do not open this examination paper until instructed to do so.
- Write a literary commentary on one passage only.
- The maximum mark for this examination paper is **[20 marks]**.

**Instructions destinées aux candidats**

- N'ouvrez pas cette épreuve avant d'y être autorisé(e).
- Rédigez un commentaire littéraire sur un seul des passages.
- Le nombre maximum de points pour cette épreuve d'examen est de **[20 points]**.

**Instrucciones para los alumnos**

- No abra esta prueba hasta que se lo autoricen.
- Escriba un comentario literario sobre un solo pasaje.
- La puntuación máxima para esta prueba de examen es **[20 puntos]**.

## ከሚከተለት ምንባበት አንዳን መርጠሱ ስነዕህፏዊ አስተያየት ስጥ(ስም)::

1.

አስለቻሁ እንደ? ምን ገድጋግ በሉህ ነው... የዘህ ወራር ስዋች ክሞት ጋር መዋታ  
እያለ... ፍትና እኔ የፈጻሚነት ይመስላል... ሰሜን እንዲን የሚጠሩት ከመከከለችው ፍት  
አንዳን ሲከበኝው በቻ ነው:: በዘመኑ ማረጋገጫ ወደቻቸውለሁ::

ታውቃለሁ? ፍት ለእኔ የገበ ምንም ነው... እንዲማ እኔ ሲደ ፍት... በስሙኩብ

- 5 በል! ይኩን እኩን ተያዋለሁ? ሰላሳ ዓመት በገዢ ክድማና አካራ በቀር የጠብጠው የሰው  
ለይ ሆኖ የአንተን በቻ ነው... ፍት ነጠቀበኝ እንዲ እንዳንደ ቁምበ ይጠብጠኝ ነበር...  
ቁምበ የዕድና መፈጸም ነፃ:: መስት ሲል ክየሽ ቤት ወደጠሬ መጥቶ ነበር የሚያሳጋው::  
እኔ መብት የሞት የመስላችው ተደርጉ ለሞላ ነገሮች ይችው የእስ ሲለምታ መቻቸዋቱን  
በመወጫዎን በቻ ሆኖ ሆኖ::

- 10 እሁን በቀዳም የየሽ ሲስተኞ ለይ ጥተና ጥገባ በማለዳ ክበቱ መጥቶ በስንት መከራ  
ጠጋግኙ ያቆምኑትን የሳንቹ በራን በዘመኑ ስራው እኩ ሲደበኝበት መቀርቻይዋን ገንተሎ  
ማለበኝ:: “ምንው ፍጣ! በራን ክምታውልቁ ቅስ በሉህም በትመራኝ እኩ እስማህ ነበር”  
እሌክት... በትሔትና:: እስ እቴ! ከመጠፍም አልቀጠረኝ... “ዚህ በትረ... የየሽ ለይ  
ምታለች፣ መቻበር ሂደዥ የዘመኝ” እለኝና ክሳድ ለራ እንዳለበት ሲወ መፈጸምበትን

- 15 እያስተካከለ በዘህ ሿምበ ወጣ::

አሁን የየሽ ለይ ፍት ምን እኩ ለገበ ሆኖ ነው... ወርቻን ክሰራና ወንድ ያለበወለድ  
እኔ በቻ ሲልሆን እቅራለሁ... የንን ሁሉ መዓት ልልፍ ምን እንደምታብለችው ሲስብ  
ይደንቀችል:: ...እንደዥ ለይ በቀዳም የባሽ ቅብር ማረጋገጫ ነው በዘመኑ ፍትና ሲደረግ  
የየሁ... ለለውንም ማን ሲወ በለምት ፍትና ያደርጋለችል... በቀራሚነት ጉዳኝና ይጠልና  
ይንጋዥ ይነሳበበችል... ተደርጉ መምና የዘመኑ ቅን “ጥንት ልማራ መና ክስማይ ያወርድ  
ነበር” እያለ ሲተገኘ የሰማሁት እውነት ይሆን? በዚ ክኩኩኝ:: መቻቸም ለየሽ ሂደዥ  
በመስጠር እንዳያ እያደረገባት ክልሆነ የእስ ክረክተ ተሽጭ እሁን ለዘመኑ ሁሉ መዓት ይህ  
ልሆን?

- 20 የልቻቸ አባቶች እኩ የሚታወቁት ጥቁት ክፍ በሉው ለራና ወሰና ወሰና ክመቻል በታለች  
25 ጋር እየተረጋጋጠ በእራር መሙወት ሲቻቸምና ነው:: ለእንደንድቸ እንዳያውም እራር  
መሙወችችው በቻ እንዳይመስላሁ... ይበለችል:: ምንው እንደሆህ እየነኝ?... የምንግሥት  
ያመንኩ እትመስላም:: በዘህ ዕድሜያ የምዋሽ ይመስላሳል? ይሆን... ምንም በለች::  
የምታሁን ገን ወደቻቸውለሁ!

- 30 ይሻውልሁ የየሽ ለይ ይሞትና... እስን ነው እራር ሲጠቀ በተደረጋጋሚ የየሁት...  
አሁን እኩ ክነረመስ በእኩ ነው የሞተባት... መቻቸም የወሰና ሲወ እዘነገት:: ተደርጉ  
የዘመኑ ለይ ሲለምት እንዳይመስላሁ:: ክልሆነ ለራና ሲወ ለቻቸ ይልቀበ ማን እለ  
በለሁ?... የዘመኑ እኩ ቅን እሁል መግቢ ፍትናው መሞተን እያነሳች ፍትለቅስ ሲምተዋት  
ነው:: እኔ ይግባኝ እኩ ይግባኝ ይገበ ለራና ለመቻቸው ቅብር የሚቻቸዋልኝ በእኩ  
እማትርራልሁ:::

- 35        እንደወተርመ. በሆነ በቅድመያያ መቁብሩን አሳምኑ ቅናሬ... አዘጋጅቶ... ክፍያ  
እጠይች ነበር:: በዘመኝ በህዝኑው እያሳበው ካደኝ... አጥብቀ የገልበቱን ወጪ ስጠይች፡-  
“ምኑው እንተ... የልጃን፣ የሚሰሩን፣ የባለን፣ የአትቻን... ጉዳንድ እኔ የምኑው ካደኝ” በማለት  
ያራጋብቻል:: ካገኘ ከነገ ወክያያ ያስጠቻል በየዚ ስጠባበች ፍት እስተውኝ ማለፈ አመጣ::  
ይባለ በለው እኩታውን ለለመከራል እኔን... የመታወቃቸውን መቁብር ቅናሬ በላይ  
40        የሚደረጋውን ደህ... እንደሞት መልካክ በስራና ሆኖ እንደጠላ አስተዋዕባቸ:: እሁን ሆኖና  
ስለኩና ማውራት እቅዱል:: ለምኑ መሰላሁ? ፍት ጉብቻቱን ያገድጋገዢ ፍት የለማ! እስ  
ልመጣ እኔን ያስታውሳለ:: በለ! የልጃዕዥን በትረን ጥሩት ይባለለ!

ታይለንድርጌል ማሞ፣ የተማለው መልካክ፣ (2006)::

Turn over / Tournez la page / Véasse al dorso

2.

- መጀም ይር ገድ ስይሰማ አይመባም አለ መስከረም  
እውነት ቴስቀል ተባለ? ቴንጋጌዎል፣ ቴመት፣ ቴፈዥም?  
ስጋዋ ነፃር ይቀቀል?  
አጥንቃ ይንደድ? ይቻጠል?
- 5 ንፍቅ ይንጂጌመር? ይንበሰላል?  
እኩ እውነት ይሸጥዋ ይጥሩ?  
0ለም ለእናንተ እንዲሳሩ  
      የገመማል! መጀም ይደንቃል!  
      ይ-ብም ከማያወቁት እንር “ቀርቡት እንጥናል” ይለል
- 10     “እውነት ቴስቀል!” አለ - አለ ይህ ሁኔታ: በለ - ተኋና  
      እናን መቁብር ስኋቶ አለ ከጥቀው ለተኋና  
      እውነት ስጂ - ለውጥበ እርሱ ይተኋና መስሎታል  
      እንደ ከሆዎው ይሁዳ በግዢው መራት ይሞታል!!
- አደብ ነው እንደ እንደር  
15 አያጠስብስው እንር “ምን አይሰማው አለ ይር?”  
      ትላንትና ስቻሮ-ጥቢን መርሃ ቅምመው ያጠጠ  
      እውነትናውን መምህር በስላሳ በር የሻጠ  
      ዘረ ያልቀብን መቆሚያ፣ መቆሙኝ እንዳ ያሳጠ  
      “እውነቱን ወጥ!” አያሉ ሂሳብና ያዋረዳ  
20     ስንት እውነትና የቀበሩ - ስንት እውነትና ያሳደዳ  
      ዓለም ቅምቀው ጽሑፍ በከንፊ ያቀረታቸው  
      ከድንጋይ መውጫር በስተቀር ለለ መሆኑ የለለቸው  
      ኩራ ነቃን - በቃን ስንል  
      የእነስዬ፡ የእነስቀል፡ የእነግረፍ እህት ወንድም
- 25 ይኩው እሁን እንዳ ሁራም  
      ለነስ ስጋቸው ነው እንደ መንፈሳቸውን አልሞተም!!  
      እኔ ገድ! አደብ ነው! በለ  
      “እውነት ቴስቀል!” አለ - አለ?  
      ቀድሞስ የእርጋማን ዘር - ወለድ የከተት-የከተት ልጅ
- 30     መጀት በርሃን ይበቃዋል ይቻልቷ መለማ ነው እንደ!  
      ምስተ ወንድን ነው? ፍቃለት!  
      በአመድ፣ በእተለው ይውጥለት!  
      “እውነት ቴስቀል!” አለ - አለ ይህ ሁኔታ: በለ - ተኋና  
      ግራ በቀል ለከፍተኛ
- 35 እኩ ስለምን ቴሸቃ-እውነት ቅድስት ቴቀበር?  
      በለቃ ይንጋጌዎል እንዳ ባለድው መስቀል ይቻንከር!  
      በቀረቡው ጽሑፍ ይግባ - ባነው ይንጋይ ይወገር!  
      ሁቅ ስለምን ቴቀበር?  
      እውነት ስለምን ቴቻንከር?

40 ለምን ችሎት? ችሎት?  
“እወነት ችሎትን! ዘረሰ ይጥሩ! ችሎት!” እስ ይኩዎ ይኩር  
“በልቦለው ጥሩ ለደኩዎ” እንዳለቻው እርከሳለ ይጠ  
የሁኔ! መቻስ ይሁኔ!  
45 የዘመናውን ጉሰስ የዘመናውን ስት-ይሞንን ስማይ እንደ ይሞ ስት-ቀለ  
የቀበር ባህታዊ በበትታዊ ፕሮግራም ተዘዘለ  
የበለ! መቻስ ይበለ!  
መለማ የዘመናው ተሰጥቶል ለደብና ወርሱለ!!

ሰላምን ጥገና: ከዚህይ በታች (2004)::

---